



4725 E. Pima St., Tucson, AZ 85712

(520) 795-1633 fax (520) 795-1639 www.stcyrilchurch-tucson.org

LISTEN TO JESUS AND THE PROPHETS

Prophets have always had a tough row to hoe. Their words, often unwelcome, are used against them to persecute and even kill



them. Such was the fate of the Old Testament prophets, and Jeremiah is a great example of this. Jesus endured opposition from sinners, and did not turn back from a shameful death in order to rise to a glorious new life. The ultimate prophet, Jesus sought to warn the people of his time and ours of the divisions that his words would cause, showing himself to be the prophet of all time. We all need to look at our divisions and dilemmas in light of Jesus' teachings and warnings, and seek to understand all that he has proclaimed and taught about what will happen if we fail to listen.

Copyright © J. S. Paluch Co.

ESCUCHA A JESÚS Y A LOS PROFETAS

Los profetas siempre han tenido un hueso muy duro que roer. Sus palabras, a menudo poco deseadas ser escuchadas, se usan en contra de ellos para perseguirlos y aún para matarlos. Ese fue el destino de muchos profetas del Antiguo Testamento, y Jeremías es uno de esos grandes ejemplos. Jesús trató con pecadores y aceptó su muerte y luego resucitó a una vida gloriosa. El último profeta, Jesús buscó prevenir a las personas de su tiempo y del nuestro de las divisiones que sus palabras causarían, mostrándose él mismo ser el profeta de todo el tiempo. Todos necesitamos ver a nuestras divisiones y dilemas a la luz de las enseñanzas y advertencias, y buscar comprender todo lo que él proclamó y enseñó de las cosas que pasarían si no lo escuchamos.



El destino de muchos profetas del Antiguo Testamento, y Jeremías es uno de esos grandes ejemplos. Jesús trató con pecadores y aceptó su muerte y luego resucitó a una vida gloriosa. El último profeta, Jesús buscó prevenir a las personas de su tiempo y del nuestro de las divisiones que sus palabras causarían, mostrándose él mismo ser el profeta de todo el tiempo. Todos necesitamos ver a nuestras divisiones y dilemas a la luz de las enseñanzas y advertencias, y buscar comprender todo lo que él proclamó y enseñó de las cosas que pasarían si no lo escuchamos.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Twentieth Sunday in Ordinary Time

18 August 2019

[Jesus] endured the cross,
despising its shame,
and has taken his seat
at the right of the throne of God.

— Hebrews 12:2



© J. S. Paluch Co., Inc.

Vigésimo Domingo del Tiempo Ordinario

18 de agosto 2019

[Jesús] aceptó la cruz,
sin temer su ignominia,
y por eso está sentado
a la derecha del trono de Dios.

— Hebreos 12:2

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Jgs 2:11-19; Ps 106:34-37, 39-40, 43ab, 44; Mt 19:16-22
Tuesday: Jgs 6:11-24a; Ps 85:9, 11-14; Mt 19:23-30
Wednesday: Jgs 9:6-15; Ps 21:2-7; Mt 20:1-16
Thursday: Jgs 11:29-39a; Ps 40:5, 7-10; Mt 22:1-14
Friday: Ru 1:1, 3-6, 14b-16, 22; Ps 146:5-10; Mt 22:34-40
Saturday: Rv 21:9b-14; Ps 145:10-13, 17-18; Jn 1:45-51
Sunday: Is 66:18-21; Ps 117:1-2; Heb 12:5-7, 11-13; Lk 13:22-30

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Jue 2:11-19; Sal 106 (105):34-37, 39-40, 43ab, 44; Mt 19:16-22
Martes: Jue 6:11-24a; Sal 85 (84):9, 11-14; Mt 19:23-30
Miércoles: Jue 9:6-15; Sal 21 (20):2-7; Mt 20:1-16
Jueves: Jue 11:29-39a; Sal 40 (39):5, 7-10; Mt 22:1-14
Viernes: Rut 1:1, 3-6, 14b-16, 22; Sal 146 (145):5-10; Mt 22:34-40
Sábado: Ap 21:9b-14; Sal 145 (144):10-13, 17-18; Jn 1:45-51
Domingo: Is 66:18-21; Sal 117 (116):1-2; Heb 12:5-7, 11-13; Lc 13:22-30

THIS WEEK AT ST. CYRIL OF ALEXANDRIA

18 August Sunday / Domingo

Share-A-Lunch for Casa Maria	9:00 AM	Dougherty Hall
RCIA	10:15 AM	Retreat Room
Religious Education	11:15 AM	School
Mass with the African Community	3:00 PM	Church
African Community Social	4:30 PM	Dougherty Hall

19 August Monday / Lunes

Mass	5:00 PM	Church
St. Vincent de Paul Conference	6:30 PM	North / South
Boy Scout Troop 115	7:00 PM	Dougherty Hall
Ensayo del Coro (Grupo de Oración)*	7:00 PM	Choir Room
Arco Iris Team*	7:00 PM	Noah's Ark

20 August Tuesday / Martes

Sunday x Sunday Small Faith Group	8:30 AM	Conference Rm
St. Cyril Seniors	10:30 AM	Dougherty Hall
St. Cyril School PALS	3:30 PM	North / South
TIHAN	4:00 PM	Dougherty Hall
Mass	5:00 PM	Church

21 August Wednesday / Miércoles

Rosary	5:00 PM	Retreat Room
--------	---------	--------------

22 August Thursday / Jueves

Mass	5:00 PM	Church
Rosario*	6:00 PM	Chapel
Mass / Misa*	6:30 PM	Church
Movimiento Familiar Cristiano*	7:00 PM	Dougherty Hall
Grupo de Oración y Adoración al Santísimo*	7:15 PM	Church

23 August Friday / Viernes

Mass	5:00 PM	Church
------	---------	--------

24 August Saturday / Sábado

Retrouvaille	9:00 AM	Dougherty Hall
African Choir Rehearsal	3:00 PM	Choir Room

25 August Sunday / Domingo

RCIA	10:15 AM	Retreat Room
Religious Education	11:15 AM	School
African Choir Rehearsal	11:15 AM	Choir Room
African Small Faith Sharing Group	11:30 AM	North / South
Polish Dance Rehearsal	1:00 PM	Dougherty Hall

*Spanish / Español **Bilingual / Bilingüe



Mass with the African Community this Sunday at 3 PM

All are welcome to join in this monthly Mass.

Misa con la Comunidad Africana este domingo a las 3 pm

Todos son bienvenidos a participar en esta misa mensual.

PRESIDER SCHEDULE FOR 24 - 25 AUGUST

(Subject to Change)

Saturday / Sábado	3:30 PM	Confessions - Fr. Ki-ke
	5:00 PM	Fr. Ki-ke
Sunday / Domingo	8:00 AM	Fr. Ki-ke
	10:00 AM	Fr. Jorge
Spanish / Español	1:00 PM	P. Ki-ke
Bilingual / Bilingüe	7:00 PM	Fr. Jorge

2019 Annual Catholic Appeal (ACA)

Goal \$83,340 (Donations as of 13 August)

To date 155 parish families are participating in the Annual Catholic Appeal. We have a participation goal of 210 families and hope everyone will help us achieve this goal

25%

50%

75%

100%

71% (\$58,985)

Masses for the Week



19 - 25 August

Mon / Lunes	8:00 AM	AVAILABLE
	5:00 PM	† John D. Martin, Sr.
Tue / Martes	8:00 AM	Richard & Linda Gastellum
	5:00 PM	AVAILABLE
Wed / Miércoles	8:00 AM	† Rosalinda Gamez Natividad
Thu / Jueves	5:00 PM	AVAILABLE
Spanish / Español	6:30 PM	† Luis Alfonso Lopez y Familia
Fri / Viernes	8:00 AM	† Pat Becker
	5:00 PM	AVAILABLE
Sat / Sábado	8:00 AM	AVAILABLE
	5:00 PM	Hugo Gutierrez & Family
Sun / Domingo	8:00 AM	† Luella & † Tony Kuzminski
	10:00 AM	† Lucille Potts
Spanish / Español	1:00 PM	La Comunidad de San Cirilo
Bilingual / Bilingüe	7:00 PM	Amber Morelli



Weekday Mass Intentions Available

If you would like a Mass offered for someone, please contact Maria at the Parish Office. The offering for this is \$10.

Tenemos Disponibles Misas Entre Semana, para Diversas Intenciones

Si desea ofrecer una Misa por alguien, por favor, póngase en contacto con María en la Oficina Parroquial. El costo de ello es \$10.

St. Cyril Stewardship

No Stewardship Report this Week

The Stewardship Report for the week 5-11 August will be published in the bulletin next Sunday.

No Habrá Informe de Administración esta Semana

El Informe de Administración de la semana del 5 al 11 de agosto se publicará en el boletín el próximo domingo.

Bring Back a Bulletin Contest

Bring back a church bulletin from your summer travels and leave it, along with your name and phone number or email address in the parish office. The bulletin from farthest away will receive a \$25 gift card. **Contest ends at 5 PM on Tuesday, 3 September 2019.**

Concurso Traiga un Boletín

Traiga un boletín de una iglesia de su viaje de vacaciones de verano y déjelo aquí en la oficina de la parroquia junto con su nombre, número de teléfono o e-mail. El boletín que venga de más lejos recibirá una tarjeta de regalo por \$25. **El concurso termina el martes, 3 de septiembre 2019 a las 5 pm.**



Catechetical Sunday

Catechetical Sunday is an opportunity to reflect on the role that each person plays, by virtue of Baptism, in handing on the faith and being a witness to the Gospel. What an opportunity to rededicate ourselves to this mission as a community of faith! This year's theme is **Stay with Us**.

For catechists: May they be blessed with creativity and enthusiasm as stewards of God's gifts.

Let us remember that parents are truly the primary catechists of their children. They prepare the soil and plant the first seeds of faith. On Catechetical Sunday, we not only highlight the work of catechists in parishes and schools, but we also commend parents and guardians and encourage them to take seriously their role of making their Catholic households a place where faith is passed on to the next generation.

For parents and guardians: May the Spirit of the Lord be with you, so that you may help the ministers of his Word teach in the name of the Church.



Domingo Catequético

El domingo Catequético es una oportunidad para reflexionar sobre el papel que desempeña cada persona, por la virtud del bautismo, transmitiendo la fe y siendo testimonio del Evangelio. ¡Qué oportunidad para volver a dedicarnos a esta misión como comunidad de fe! El tema de este año es **Quédate con nosotros**.

Para los catequistas: Que sean bendecidos con creatividad y entusiasmo como administradores de los dones de Dios.

Recordemos que los padres son verdaderamente los principales catequistas de sus hijos. Preparan el suelo y plantan las primeras semillas de la fe. En el domingo de Catequesis, no solo destacamos el trabajo de los catequistas en parroquias y escuelas, sino que también felicitamos a los padres y tutores y los animamos a que tomen en serio su papel de hacer de sus hogares católicos un lugar donde la fe se transmita a la siguiente generación.

Para padres y tutores: Que el Espíritu del Señor esté con ustedes, para que puedan ayudar a los ministros de su Palabra a enseñar en el nombre de la Iglesia.

This week, we take up the collection for the Solidarity Fund for the Church in Africa. The people of Africa are joyous and faith-filled, but many face the challenges of poverty, disease, food shortages, and migration. This collection is our opportunity to stand with the people of Africa by supporting pastoral projects that are so needed on this continent. Please be generous today. Visit www.usccb.org/africa.

SUPPORT THE
Solidarity Fund for the
**CHURCH IN
AFRICA**



APOYE AL
Fondo de Solidaridad
PARA LA IGLESIA EN
AFRICA



Esta semana realizaremos la colecta para el Fondo de Solidaridad para la Iglesia en África. La gente de África es alegre y llena de fe pero muchos enfrentan los retos de la pobreza, enfermedades, escasez de alimentos y migración. Esta colecta es nuestra oportunidad para unirnos en solidaridad con la gente de África apoyando proyectos pastorales que son tan necesarios en ese continente. Por favor, sean generosos hoy. Visiten www.usccb.org/africa.

Reserving Rooms for Group Events

As we begin the school year, many of the groups and organizations of the parish that have also taken a break during the summer begin their activities once again. Thus, it is a good opportunity to remind coordinators and leaders to be sure that reservations for meeting rooms have been submitted to Maria in the Parish Office, and are according to the group's "up to date" scheduling. For insurance purposes, use of a meeting room must be registered in our parish's scheduler.

In the course of the year, if your group is not going to be using reserved rooms, please let Maria know so that the reservation can be removed and the room made available to others who may be in need of a space for their meeting.



Reservando Salones para Eventos de Grupo

Al iniciar el ciclo escolar, muchos de los grupos y organizaciones de la parroquia que también descansaron durante el verano, empiezan nuevamente sus actividades. Por lo tanto, esta es una buena oportunidad para recordar a los coordinadores y líderes que se aseguren de reservar salones para sus reuniones con María en la Oficina Parroquial, y que estén de acuerdo con la programación "actualizada" de los grupos. Para efecto de seguros, el uso de los salones para reuniones tienen que registrarse en la programación parroquial.

Durante el año, si su grupo no va a usar salones reservados, por favor avisen a María para que se pueda cancelar la reservación y que el salón quede disponible a otros que los puedan necesitar para sus sesiones.

Liturgical Ministers

September and October Schedules

Ministers who do not use email, please pick up your September schedules in the sacristy.

All ministers, please leave a message for Fr. Jorge (jmonterroso@stcyril.com o 795-1633 x 102) with your **unavailable** dates for October before **Wednesday, 11 September**.



Ministros de la Liturgia

Horarios de Septiembre y Octubre

Los Ministros que no usan correo electrónico, por favor pasen a la sacristía por sus horarios de agosto.

Todos los ministros, favor de dejar un mensaje al P. Jorge (jmonterroso@stcyril.com o 795-1633 x 102) antes del **miércoles 11 de septiembre**, con sus fechas de **no disponibilidad** en octubre.

Drop-in Bereavement Support Group

Our parish, in collaboration with Casa de la Luz and three other faith communities in our area, offers a bereavement support group. These open meetings are from 10:00 to 11:30 AM on Thursdays:



CASA
DE LA
LUZ

1st Thursday: Christ Presbyterian Church (6565 E. Broadway)

2nd Thursday: Congregation Chaverim (5901 E. 2nd Street)

3rd Thursday: St. Cyril Parish (Retreat Room)

4th Thursday: St. Michael and All Angels Episcopal Church (602 N. Wilmot Road)

For individual counseling (by appointment only): Call 544-9890

Grupo de Apoyo para el Duelo

Nuestra parroquia, con la colaboración de Casa de la Luz y tres otras comunidades de la fe en nuestra área, ofrece un grupo de apoyo para personas en duelo. Estas reuniones abiertas son los jueves de 10:00 am a 11:30 am:

1er Jueves: Iglesia Christ Presbyterian (6565 E. Broadway)

2do Jueves: Congregation Chaverim (5901 E. 2nd Street)

3er Jueves: Parroquia de San Cirilo (Cuarto de Retiro)

4to Jueves: Iglesia Episcopal St. Michael and All Angels (602 N. Wilmot Road)

Para de asesoría individual (solo con cita previa): Llame al 544-9890

Will you help us help others? The Development Board always strives to



God's Heroes Support St. Cyril's
Los héroes de Dios ayudan a su parroquia

help those in need. Along with helping our St. Vincent de Paul Food Pantry, we are passionate about providing assistance to the **Stand Up For Kids** group. We collect non-perishable items here at St. Cyril which are passed on to the group that facilitates the distribution of these items to young people who are living "on the street." We are always in need of:

bottled water
fruit cups
canned soup

white socks
canned spaghetti

Please help us help them! For more information please contact Mary Ann at the Parish Office.



¿Nos puede ayudar a ayudar a los demás? El Consejo de Desarrollo siempre aspira a ayudar a los necesitados. Junto con la ayuda que le damos a la despesa de San Vicente de Paúl, nos apasiona darle asistencia al grupo **Stand Up For Kids, "Luchemos por los Niños"**. Reunimos alimentos no perecederos aquí en San Cirilo, los cuales son entregados al grupo que facilita la distribución de estos artículos a los jóvenes que viven "en la calle". Siempre necesitamos:

agua embotellada
tacitas de fruta en almíbar
comida enlatada

calcetines blancos
espagueti enlatado

¡Por favor ayúdenos a ayudarles! Para más información, por favor contacte a Mary Ann en la Oficina de la Parroquia.

Catholic Tuition Support Organization

As we get ready for the school year to begin, it is a good time to think about the CTSO (www.ctso-tucson.org). Many of our students' families are thankful for the financial assistance available to them through CTSO making it possible for them to afford a Catholic education.

Taxpayers qualify for a dollar-for-dollar Arizona state tax credit (up to **\$2,269 for a couple filing jointly** or **\$1,135 for a person filing single**) for contributions up until 15 April 2020 which will be paid to them after the 2019 Arizona tax return is filed.

If you haven't used this excellent avenue for keeping Catholic Schools as an option for education of our children, one way you can do so is by signing up for a regular contribution either by a recurring charge to a credit card or by electronic funds transfer (EFT). You will receive a receipt from CTSO in January for the 2019 tax year and you may call the CTSO office anytime to request one to be sent to you.

In addition to funds directed to us by parishioners and friends via CTSO, various corporations may also direct tax credit monies to the CTSO. Our school receives monies from these credits as well. Why not check with your company to see if they would be willing to match your donation and direct some of their taxes to our school?

All of what we receive goes toward financial aid for families wishing to send their children to our school, but who would not be able to do so without this help. Thank you to those parishioners and corporations who have directed their tax credits to our school!



Organización Católica de Apoyo a las Colegiaturas

Mientras nos alistamos para iniciar el próximo ciclo escolar, está bien recordar a CTSO (www.ctso-tucson.org). Con el comienzo del nuevo ciclo escolar, muchas de las familias de nuestros estudiantes están agradecidas por la ayuda financiera disponible para ellos a través de CTSO, haciendo posible que a ellos se les proporcione una educación católica.

Los contribuyentes tienen derecho a un crédito fiscal, dólar por dólar del estado de Arizona (hasta **\$2,269 para**

una pareja que presenta una declaración conjunta o **\$1,135 para una persona que presenta una individual**) de contribución hasta el 15 de abril 2020, que se les pagará después de la declaración de impuestos de Arizona del 2019.

Si no ha utilizado este excelente medio para mantener las escuelas católicas como una opción para la educación de nuestros hijos; de una manera que puede hacerlo es mediante la firma de una contribución periódica, ya sea por un cargo recurrente a una tarjeta de crédito o por transferencia electrónica de fondos (EFT). Usted recibirá un recibo de CTSO en enero para el año fiscal 2019 y usted puede llamar en cualquier momento a la oficina de CTSO para solicitar que le sea enviado.

Además de los fondos dirigidos a nosotros por los feligreses y amigos a través de CTSO, diversas corporaciones también pueden acreditar fondos de impuestos directos a la CTSO. Nuestra escuela recibe dinero de estos créditos también. ¿Por qué no consultar con su compañía para ver si estarían dispuestos a igualar su donación y dirigir parte de sus impuestos a nuestra escuela?

Todo lo que recibimos va hacia la ayuda financiera para las familias que deseen enviar a sus hijos a la escuela, pero que no podrían hacerlo sin esta ayuda. ¡Gracias a todos los feligreses y corporaciones que han dirigido sus créditos tributarios a nuestra escuela!



If you are a breast cancer survivor, we want to hear from you.

Researchers at UofA are working to understand how quality of life after breast cancer is linked to stress and wellbeing. You can earn up to \$200 for sharing your time. Contact Bettina Hofacre at 520.626.4994 or bhofacre@email.arizona.edu for more information. This study has been approved by UofA Institutional Review Board.

Si, usted es una sobreviviente de cáncer de mama, queremos escuchar de usted.

Los investigadores de la UofA están trabajando para entender como la calidad de vida después del cáncer de mama está vinculada al estrés y al bienestar. Podrá recibir compensación de \$200 por compartir de su tiempo. Háblele a Bettina Hofacre al 520.626.4994 o bhofacre@email.arizona.edu. Esta investigación ha sido aprobada por la Junta de Revisión Institucional de la UofA.



ALPHA is BACK!

Fall session begins

Wednesday, 4 September at 6 PM
Corpus Christi Catholic Church
(300 N. Tanque Verde Loop Road)

Do you have more questions about Christianity and life then answers? Are you searching for something more? Alpha is a series of videos and open discussions exploring the Christian faith run over an 11-week course. Register at cccctucson.org or call Cherie Weaver (909-5218).



¡REGRESA ALPHA!

La sesión para el otoño empieza

el miércoles, 4 de septiembre a las 6 pm
Iglesia Católica Corpus Cristi
(300 N. Tanque Verde Loop Road)

¿Tiene más preguntas sobre el cristianismo y la vida que respuestas? ¿Está buscando algo más? Alpha es una serie de videos y discusiones abiertas que exploran la fe cristiana corriendo durante un curso de 11 semanas. Inscribese en cccctucson.org o llame a Cherie Weaver (909-5218).



Religious Education

**Registration for the 2019–20 year
is only open through Sunday, 8 September.**

Religious Education Classes begin **this Sunday, 18 August**. If your student was not **pre-registered** they **will not attend** classes this Sunday. Registration will continue today or you may submit your packet to the Parish Office during regular office hours Monday–Thursday. Your student will not begin classes until the week following their registration.

Religious Education Registration closes on 8 September, and reopens in January 2020 for classes January–April. Students preparing for sacraments must attend the **full year**.

Contact: Becki (795-1633 x 104 or bjenkins@stcyril.com).



Catecismo

**La inscripción para el ciclo 2019–20
estará abierta hasta el domingo, 8 de septiembre.**

Las clases de Educación Religiosa empiezan **este domingo, 18 de agosto**. Si su alumno no está **pre-inscrito**, **no podrá empezar clases este domingo**. Las inscripciones continúan hoy o en la oficina parroquial durante las horas normales de oficina de lunes a jueves. Su alumno no podrá empezar clases hasta la semana después de la inscripción.

Inscripciones para Educación Religiosa terminan el 8 de septiembre y se vuelven a abrir en enero del 2020 para clases de enero a abril. Los estudiantes en preparación para los Sacramentos deben atender el **ciclo completo**.

Contacto: Becki (795-1633 x 104 o bjenkins@stcyril.com).

Liturgy
of the Word
with Children

Next Sunday, at our 10 AM & 1 PM Masses, we will have our *Liturgy of the Word with Children*. This is open to all children in the parish 6 through 12 years of age.

Liturgia
de la Palabra
con Niños

El próximo domingo en nuestras Misas de 10 am y 1 pm, tendremos nuestra *Liturgia de la Palabra con Niños*. Esto es abierto a todos los niños de la parroquia de 6 a 12 años de edad.

**"The phrase 'do not be afraid'
is written in the Bible 365 times.
That's a daily reminder from God
to live every day being fearless."**

- Carrie Bradshaw



**"La frase 'no tengas miedo'
esta escrita en la Biblia 365 veces.
Ese es un recordatorio diario de Dios
para vivir todos los días siendo intrépido."**

- Carrie Bradshaw

Confirmation Preparation for Youth

Preparation for the Sacrament of Confirmation
is a two consecutive year process.

Registration closes on 8 September.

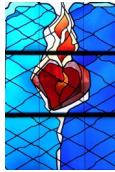
Confirmation I: Begins the process for high school students who want to be confirmed in 2020. Classes begin Sunday, 15 September.

Confirmation II: For high school students who were a part of the Youth Ministry–Catechetical Confirmation I program last year. Confirmation will be celebrated in November. Classes begin Wednesday, 11 September.

All Students need to register with our Religious Education Office in order to enter into sacramental preparation classes.

Do you need service hours? Not sure what to do? Your Church could use your help!

Contact: Becki (795-1633 x 104 or bjenkins@stcyril.com).



Preparación Confirmación para Jóvenes

La Preparación para el Sacramento de la Confirmación
es un proceso de dos años consecutivos.

Las inscripciones terminan el 8 de septiembre.

Confirmación I: Empieza el proceso para alumnos de preparatoria que desean ser Confirmados en 2020. Las clases empiezan el domingo 15 de septiembre.

Confirmación II: Para estudiantes de preparatoria que formaron parte del programa Ministro Juvenil–Confirmación I el año pasado. La Confirmación se celebrará en noviembre. Las clases empiezan el miércoles 11 de septiembre.

Todos los estudiantes necesitan inscribirse en la oficina de Instrucción Religiosa para poder asistir a las clases de preparación sacramental.

¿Necesita horas de servicio? ¿No están seguros de qué hacer?
¡Su Iglesia necesita su ayuda!

Contacte a: Becki (795-1633 x 104 o bjenkins@stcyril.com).

Adult Confirmation Classes

If you are 18 and over and have not yet celebrated the Sacrament of Confirmation but would like to do so at this year's Confirmation celebration in November, please contact Fr. Ki-ke (pastor@stcyril.com or 795-1633 x 105).



Clases de Confirmación para Adultos

Si usted tiene 18 años o más y aún no ha celebrado el Sacramento de Confirmación y quisiera hacerlo este año en nuestra celebración de Confirmación en noviembre, por favor póngase en contacto con P. Ki-ke (pastor@stcyril.com o 795-1633 x 105).

Baptism Preparation Sessions

Parents of infants and/or toddlers who wish to have them baptized are required to participate in Baptism Preparation Sessions. These two-day series are only offered five times a year, and not every month, so parents need to plan ahead.

The next series in English (in preparation for baptism celebrations on 13 October or 10 November) will be on Thursday evenings, 12 & 19 September, from 6:30 to 8:30 PM; and in Spanish on Monday evenings, 9 & 16 September, from 6:30 to 8:30 PM.

If you, or someone you know, is planning to baptize a child, please contact Mary Ann in the Parish Office (795-1633 x 107; mgielow@stcyril.com) to register. **Do not** select Godparents until **after** communicating with Mary Ann.



Preparación Bautismal

Padres que deseen bautizar a sus bebés y niños pequeños necesitan asistir a las sesiones de preparación bautismal. Las sesiones de dos días solo se ofrecen cinco veces al año, no cada mes, así que los padres deben planear con tiempo.

La próxima serie de clases en español (de preparación para las celebraciones del bautismo del 5 de octubre o del 2 de noviembre) será los lunes por la noche los días 9 y 16 de septiembre de 6:30 pm a 8:30 pm y en inglés los jueves por la noche los días 12 y 19 de septiembre de 6:30 pm a 8:30 pm.

Si usted, o alguien que conoce, tiene pensado bautizar un hijo/a, por favor póngase en contacto con Hno. Henry en la oficina de la parroquia al (795-1633 x 111; hcienfuegos@stcyril.com) para inscribirse. **No escoja** a los Padrinos hasta **después** de comunicarse con Hno. Henry.

St. Cyril of Alexandria Parish has been a long time partner with



Pima County Interfaith **Civic Education Organization**

PCIC represents the great cultural, economic, and religious variety in Pima County. We are every-day citizens from churches, synagogues, nonprofits, small businesses, neighborhood groups, schools, unions, and other voluntary associations.

Pima County Interfaith Civic Education Organization is an affiliate assisting PCIC in community education, issues research, and public skills development. The mission of PCICEO is the education and training of active citizens capable of engaging successfully in public life.

There are four areas of focus:

- Teaching the skills of public life at the grassroots level.
- Establishing community based service initiatives.
- Evaluating the impacts of community based initiatives.
- Researching state policy and budget impacts on Tucson and surrounding communities.



During the past year Pima County Interfaith has

- **Organized over 120 house meetings, a dozen civic academies, and a very successful candidate accountability session.**
- **Encouraged citizens to vote.**
- **Secured increased funding for JobPath.**
- **Trained over a hundred Hispanic community members** to become active leaders in their communities.
- **Worked with legislators at the capitol to pass an extension of Prop. 301** to continue a one-cent sales tax for education.
- **Initiated a pilot neighborhood initiative with the Community Food Bank** of Southern Arizona, area congregations and schools to address the needs and concerns of one of Pima County's poorest and most diverse communities.
- **Collaborated with a diverse group of organizations** like the Tucson Police Department, the Pima County Sheriff's office, Catholic Community Services, the YWCA, and the City Parks and Recreation Department to keep drugs out of our neighborhood parks, find refuge for immigrants seeking asylum, and engage local citizens in developing solutions for issues in their communities.

Pima County Interfaith is committed to improving the quality of life in our community. It takes all of us to be involved to help make Tucson and Pima County a family-friendly, well-educated and engaged community.



St. Cyril's has been a member of PCIC for many years. Many parishioners have taken advantage of the various offerings PCIC has staged in order to:

- ♦ Access job training for living wage jobs through JobPath (a non-profit agency launched by PCIC and the business community)
 - ♦ Work in solidarity with other faith communities to effect change
- Monies designated for PCIC in the monthly Second Sunday Sharing collection help to pay our membership dues. **Next Sunday, we will take up an annual special collection in support of this interfaith alliance.**

Por muchos años, La Parroquia de San Cirilo de Alejandría ha sido un miembro del



Pima County Interfaith **Civic Education Organization**

PCIC representa la gran variedad de culturas, economías y religiones del condado Pima. Somos ciudadanos de las iglesias, sinagogas, organizaciones no lucrativas, pequeñas empresas, grupos de vecinos, escuelas, sindicatos y otras asociaciones voluntarias.

Pima County Interfaith Civic Education Organization es el afiliado activo que asiste a PCIC en la investigación de asuntos relacionados con educación, y el desarrollo de destrezas públicas. La misión de PCICEO es la educación y entrenamiento de ciudadanos activos, capaces de comprometerse exitosamente con la vida pública.

Se centran en cuatro áreas:

- Enseñando las destrezas de la vida pública en el nivel básico.
- Estableciendo iniciativas de servicio basadas en la comunidad.
- Evaluando los impactos de la comunidad basados en iniciativas.
- Investigando los impactos de política estatal y presupuesto sobre Tucson y ciudades circunvecinas.



Durante el último año el programa Interreligioso del Condado de Pima ha

- **Organizado más de 120 juntas en casa, una docena de academias cívicas, y una sesión de rendición de cuentas de candidatos muy exitosa.**
- **Animaron a los ciudadanos a que voten.**
- **Aseguraron un incremento para el financiamiento del programa JobPath.**
- **Entrenaron a más de cien miembros de la comunidad Hispana** para convertirse en líderes activos dentro de sus comunidades.
- **Trabajaron con legisladores en el capitolio para pasar la extensión a la Propuesta 301** y así continuar con el impuesto de un centavo para la educación.
- **Iniciaron una iniciativa piloto con el Banco de Alimentos de la Comunidad** del Sur de Arizona, congregaciones y escuelas para abordar las necesidades e inquietudes de una de las comunidades más pobres y diversas del Condado de Pima.
- **Colaboraron con varias organizaciones diversas** como el Departamento de Policía de Tucson, la oficina del Sheriff del Condado de Pima, Servicios Comunitarios Católicos, la YWCA, y el Departamento de Parques y Recreación de la Ciudad para mantener las drogas fuera de nuestros parques de la colonia, encontrar refugio para los inmigrantes que buscan asilo, e involucran a los ciudadanos locales en el desarrollo de soluciones para los problemas en sus comunidades.

Los del Programa Interreligioso del Condado de Pima están comprometidos a mejorar la calidad de vida en nuestra comunidad. Se necesita de todos para estar involucrados para ayudar a hacer de Tucson y del Condado de Pima una comunidad familiar, bien educada y comprometida.



San Cirilo, ha sido un miembro del PCIC por muchos años. Muchos feligreses han aprovechado varias ofertas que PCIC ha ofrecido con el fin de:

- ♦ Acceso a capacitación laboral para empleos de salario a través de JobPath (una organización sin fines de lucro lanzada por PCIC y la comunidad empresarial)
- ♦ Trabajar en solidaridad con otras comunidades de fe para efectuar cambios

Los fondos designados para PCIC en la colecta mensual de *Second Sunday Sharing* ayudan para pagar nuestras cuotas de afiliación. **El próximo domingo, tendremos una colecta especial anual en apoyo a esta alianza inter-confesional.**

The Invisible War

Documentary—Sexual assaults
in US Armed Forces

Monday, 19 August at 6:30 PM

St. Frances Cabrini Parish Hall
(3201 E. Presidio Road)

THEOLOGY UNCORKED

Summer Movie Nights
Noches de Películas de Verano

Salón Parroquial de la Parroquia de Santa Francisca Cabrini
(3201 E. Presidio Road)

The Invisible War

Documental—Agresiones sexuales
en las Fuerzas Armadas de EE.UU.

Lunes, 19 de agosto las 6:30 pm

Forming
Consciences



All Elections Count! The City of Tucson Primary Election is being conducted as a mail ballot election. Ballots were mailed to all registered voters on 2 August. **Please return your ballot by Wednesday, 21 August** in the postage-paid envelope to ensure it arrives at the City Clerk's Office by **Election Day, 27 August**.

If you forget to mail in your ballot, you can return it in person to the locations in your voting information materials.

Formando
la conciencia



¡Todas Elecciones Cuentan! La Elección Primaria de la Ciudad de Tucson se lleva a cabo como elección de boleta por correo. Las boletas se enviaron por correo a todos los votantes registrados el 2 de agosto. **Por favor, devuelva su boleta antes del miércoles 21 de agosto** en el sobre con franqueo pagado para asegurarse de que llegue a la Oficina del Secretario de la Ciudad antes del **Día de las Elecciones, el 27 de agosto**.

Si se le olvida enviar su boleta por correo, la puede entregar en persona a los lugares señalados en el material informativo para votantes.

Praying Together for Peace

Once a month, on a Wednesday evening at 6:30 PM, people of faith from the various traditions in Tucson gather to pray for peace. All are invited.

21 August – St. Mark's Methodist Church
(1431 W. Magee Road)



Rezando Unidos por la Paz

Una vez al mes, un miércoles en la tarde a las 6:30 PM, gente de fe de varias tradiciones en Tucson se juntan a rezar por la paz. Todos están invitados.

21 de agosto – Iglesia Metodista de San Marcos
(1431 W. Magee Road)

Marriage Encounter Weekend



"My sheep hear my voice, says the Lord; I know them, and they follow me." Learn how God is calling you to more in your marriage on the next Worldwide Marriage Encounter Weekend on **23–25 August in Phoenix** or **4–6 October in Tucson**. To apply online, and for more weekend dates visit www.wmearizona.com.



Fin de Semana de Encuentro Matrimonial

Encuentro Matrimonial Mundial te ofrece un fin de semana de retiro en Tucson en español del **8–10 de noviembre**. Los retiros tendrán lugar en el Hotel Best Western (6801 S. Tucson Boulevard). Para más información, llame al Jorge y Mónica Valenzuela (333-0404).

Divorce Healing Program

This ministry will bring hope and healing to those who have experienced the pain and loneliness of a broken marriage. *Surviving Divorce: Hope and Healing for the Catholic Family* features twelve video presentations that cover topics such as shock and grief, anger and forgiveness, money issues, dealing with children and a former spouse, and annulment and remarriage. This program is for newly separated and divorced and those still struggling with issues many years later. It will help them find answers to their questions, restore their hope, and begin authentic healing.

A group begins on **4 September at St. Pius X** and another on **10 September at the Diocesan Pastoral Center**. Group size is limited and registration closes after the third week. Contact: Felicia Klein (425-6529 or csdtucson@yahoo.com). Registration forms are available in the parish office or online at <https://diocesetucson.org/divorce-healing-ministry>.



Programa de Sanación de Divorcio

Este ministerio traerá esperanza y sanación a aquellos que han sentido el dolor y soledad de un matrimonio quebrantado. *Sobreviviendo al Divorcio: Esperanza y Sanación para las Familias Católicas* con doce presentaciones en video que cubren temas como pena y desolación, coraje y perdón, problemas monetarios, problemas con niños y cónyuge anterior, anulación y próximo casamiento. Este programa es para personas recién separadas o divorciadas y aquellos que aun batallan con la separación muchos años después. Este programa les ayudara a encontrar respuestas a sus problemas, tener esperanza y comenzar una auténtica sanación.

Un grupo empieza el **4 de septiembre en San Pio X** y otro el **10 de septiembre en el Centro Pastoral Diocesano**. Los grupos son limitados y la inscripción termina después de la tercera semana. Contacto: Felicia Klein (425-6569 o csdtucson@yahoo.com). Se encuentran hojas de inscripción en la oficina de la parroquia o en línea en <https://diocesetucson.org/divorce-healing-ministry>.

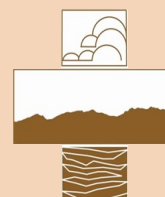
St. Cyril's, Tucson, and Beyond – Events On Our Website

www.stcyrilchurch-tucson.org (New items are underlined)

- **Casa de la Luz Bereavement Support** (Thursdays; 10:00–11:30 AM; locations vary; www.Casahospice.com; 544-9890).
- **Praying Together for Peace** (Wednesday, 21 August; 6:30 PM; St. Mark's Methodist Church, 1431 W. Magee Rd.; contact Fr. Bill Rimmel: 241-7765 or bjremmel@gmail.com).
- **Cursillo Ultreya Potluck** (Saturday, 31 August; 12–2 PM; Santa Catalina Parish, 14380 N. Oracle Rd.; 238-1870 or tucsonsol-chair@gmail.com).
- **Prayer Healing Seminar** (Saturday, 21 September; 9:30 AM–1 PM; Our Mother of Sorrows Parish Activity Center, 1800 S. Kolb Rd.; contact: Norma: 471-1022; www.tucsonccr.org).
- **Friends Together Grief Support for Widows & Widowers** (885-5908; <https://friendstogethertucson.com/>).
- **Southwest Liturgical Conference Study Week** (15–18 January 2020; contact: Ofelia James: ojames@diocesetucson.org).
- **Marriage Ministries:** events sponsored by *Retrouvaille* (English: 686-1598; *Español*: 623-340-4386), *Couple Prayer Retreat* (English: 722-2931; *Español*: 869-9910) and *Marriage Encounter* (English: 480-779-0438; *Español*: 333-0404).
- **Diocese of Tucson employment opportunities:** (<https://www.diocesetucson.org/human-resources/employment-opportunities/>).

SAINT CYRIL OF ALEXANDRIA ROMAN CATHOLIC PARISH–TUCSON SUNDAY, 18 AUGUST 2019

VOLUME 72 NUMBER 33 EDITOR: PHYLLIS REID
OFFICE HOURS: MONDAY – THURSDAY, 9:00 AM – 5:00 PM
BULLETIN SUBMISSION DEADLINE: FRIDAY, 9 DAYS AHEAD OF
SUNDAY PUBLICATION DATE UNLESS PUBLISHED OTHERWISE



Pastoral Ministry Staff

Fr. Enrique Varela, O.Carm.
Pastoral administrator – Ext 105
pastor@stcyril.com

Fr. Jorge Monterroso, O.Carm.
Parochial Vicar – Ext 102
jmonterroso@stcyril.com

Deacon Mario Aguirre
Ext 113
deaconmario@gmail.com

Deacon Niyibizi Shukurani
Ext 114
nshukurani@stcyril.com

Br. Henry Cienfuegos, O.Carm.
Carmelite Intern – Ext 111
hcienfuegos@stcyril.com

Mary Ann Gielow
Development Director – Ext 107
mgielow@stcyril.com

Sally Guerrero
Business Manager – Ext 118
squerrero@stcyril.com

Becki Jenkins
Faith Formation Director – Ext 104
faithformation@stcyril.com

Maria Luz Perdomo
Parish Secretary – Ext 120
mperdomo@stcyril.com

Ken Whetton
Facilities Manager – Ext 110

Deborah Roche
School Principal
deborahr@stcyril.com

St. Cyril of Alexandria Parish

[A Roman Catholic Parish]

Physical address: 1750 N. Swan Road, Tucson, AZ 85712

Mail address: 4725 E. Pima Street, Tucson, AZ 85712

Served by



Parish Center
(520) 795-1633

Parish School
(520) 881-4240

www.stcyrilchurch-tucson.org

Sunday Masses

Saturday at 5:00 PM
Sunday at 8:00 AM, 10:00 AM,
1:00 PM (*Español*),
7:00 PM (*Bilingual*)
1st Sunday at 3:00 PM (*Polish*)
3rd Sunday at 3:00 PM
(with African Choir)

Weekday Masses

8:00 AM Monday to Wednesday,
Friday and Saturday
5:00 PM Monday, Tuesday,
Thursday and Friday
6:30 PM Thursday (*Español*)
2nd Thursday at 7:00 PM
Misa Carismática (*Español*)

Holy Day Eucharist: Mass schedule published in the bulletin prior to each Holy Day or call (520) 795-1633 Ext 204

Parish Office Hours

Monday to Thursday 9:00 AM – 5:00 PM
(Closed for Lunch 12:00 PM – 12:30 PM)
Friday by appointment only
Closed Saturday and Sunday

Infant Baptisms

Celebrated each month
Preparation class offered 5 times during the year
Registration required – (520) 795-1633
Coordinators: Mary Ann Gielow (*English*) Ext 107
Br. Henry Cienfuegos, O.Carm. (*Spanish*) Ext 111

Reconciliation (Penance)

Saturdays 3:30 PM – 4:30 PM or by appointment (520) 795-1633
(During Lent 3:00 PM – 4:30 PM)

Marriage

Contact one of the priests at least 6 months before wedding

Anointing of the Sick / Visiting the Sick

Parishioners wishing visit in the hospital or at their home (520) 795-1633

Holy Hour and Day of Adoration

1st Friday of each month
Holy Hour following 8:00 AM Mass
Exposition of the Blessed Sacrament
for adoration through the rest
of the day until 9:00 PM

Renovación Carismática

2^o Jueves 7:00 PM – Misa
Los otros Jueves 7:00 PM
Oración Carismática

Ministry Support Staff

Martha Aguirre
Spanish Religious Education

Dee Dee Gradillas
RCIA Director - Ext 115
dgradillas@stcyril.com

Jorge Gramajo
1 PM Spanish Mass Choir
jgramajo@stcyril.com

Victoria Kinghorn
Music Director – Ext 103
vkinghorn@stcyril.com

Phyllis Reid
Bulletin Editor – Ext 116
preid@stcyril.com

Eduardo Toral
Custodian

Pastoral Council

To contact a member of the Council
pastoralcouncil@stcyril.com

St. Vincent de Paul
Outreach to the Poor
(520) 323-0021

Catholic Cemetery Liaison

Myriam M. Fabara
Service Advisor
(English/Spanish Bilingual)
(520) 888-0860